



НАСТОЛЬНАЯ ПИЛА CTS-57 G
TABLE SAW CTS-57 G

Мастер среди настольных пил

CTS-57 G - это настольная пила для быстрой и чистой резки кирпича, клинкера, натурального камня и других материалов. Для охлаждения вода подается прямо из ведра на режущий диск. Грязная вода остается в ванне, где загрязнения отделяются. Через переливную заглушку в ванне вода возвращается в ведро и далее по циклу. После окончания работ можно вынуть заглушку и слить грязную воду в ведро и вывезти.

The **CTS-57 G** is a table saw for cutting fast and precisely bricks, clinkers, natural stone and similar materials. Cooling water is pumped from the bucket directly to the cutting disc. The dirty water is collected in the water basin, where dirt particles are settling. By the use of an overflow plug inside of the basin, clean water flows back into the bucket and by this is led back into the cycle. After finishing of the cutting work the plug can be removed and the dirty water can be easily removed with the bucket.



Режущий рукав с резкой под углом

Режущий рукав CTS-57 G установлен на шариковых опорах. Для резки под углом он может наклоняться. Самофиксирующийся винт стопорит рукав при 0, 15, 30 и 45°. Две сменные скользящие опоры из латуни гарантируют простое передвижение на направляющем поручне. Для фиксации режущего рукава в желаемой позиции зажмите пластину с центральным винтом в поручне.

Cutting arm with mitre cut

The cutting arm of the CTS-57 G is mounted in ball bearing. It can be pivoted for mitre cuts. A self-loading fastening bolt arrests the arm at 0, 15, 30 and 45°. Two exchangeable guide plates of brass guarantee an easy slide on the guide pillar. To fix the cutting arm in the desired position, the plates are pressed onto the arber by means of a central screw.



The allrounder of the table saws

CEDIMA CTS-57 G



бесступенчато
передвижная режущая
головка и мощный
двигатель привода

infinitely adjustable
swivel cutting arm and
powerful blade drive
motor



легко передвигаемый
роликовый стол со
шкалой и передвижным
боковым упором

smooth-running roller
table with measuring
scale and adjustable
lateral stop



водяной насос в ведре
или ванне с заглушкой

water pump in bucket or
water basin with plug



съемные ножки,
ручки с обеих сторон,
крановые проушины и
транспортные ролики

hinged feet, handles on
both sides, jack rings
and transport rollers



Погрузка и транспортировка

Для погрузки нужно ослабить стопоры ножек CTS-57 G и повернуть их под водяную ванну. Для облегчения погрузки поставьте колесами на ролики в предназначенных для этого местах на траверсах подножек. Таким образом пила может устанавливаться на края погрузочной платформы и без проблем задвигаться.

Loading and transportation

For loading, the feet of the CTS-57 G are unlatched and pivoted upwards under the water basin. For an easy loading into a vehicle the wheels are displaced to the provided receptacle at the traverses which make it possible for the saw to be placed on the loading platform and to be shifted without problem.

Технические данные

Заказ-№ order-No.	-	60 39
Макс. глубина резки max. cutting depth	мм	125
Макс. длина резки max. cutting length	мм	600
Макс. Ø диска max. blade-Ø	мм	400
Посад. Ø диска bore hole of blade	мм	25,4
Частота вращения вала speed of cutting shaft	об/мин rpm	2770
Двигатель привода drive motor	кВт/В/Гц/А	2,2 / 230 / 50 / 12
Тип защиты protective system	-	IP54
Емкость ванны / ведра contents water container / bucket	л litres	35 / 20
Д/Ш/В (транспортные/ рабочие) L/W/H (transport / operation)	мм	1130 / (580/760) / (730/1380)
Вес weight	кг	73
Уровень звукового давления sound pressure level	дБ(А)	69,8
Уровень звуковой мощности sound power level	дБ(А)	88,5



Фирма CEDIMA GmbH оставляет за собой право без предварительного уведомления производить изменения технические или внешнего вида своей продукции.
CEDIMA GmbH reserves the right of technical and/or optical modifications of her products without prior notice.

Ваш партнер от фирмы CEDIMA / your CEDIMA partner